

## Līdzdarbības līgums Nr.2.5.-8-4

### **Par valsts pārvaldes uzdevuma – vairākpaaudžu ģimeņu saietu nodrošināšana Latvijā un Latvijas diasporas mītnes zemēs – veikšanu**

Rīgā

2019.gada 8.aprīlī

**Latvijas Republikas Kultūras ministrija**, reģistrācijas Nr.90000042963, juridiskā adrese: K.Valdemāra iela 11a, Rīga, LV – 1364, (turpmāk – MINISTRIJA), kuras vārdā saskaņā ar Ministru kabineta 2003.gada 29.aprīļa noteikumiem Nr.241 „Kultūras ministrijas nolikums” rīkojas valsts sekretāre **Dace Vilsone**, no vienas puses, un

**Biedrība „Trīs reiz trīs”**, reģistrācijas Nr.40008039619, juridiskā adrese: Murjāņu iela 59, Rīga, LV – 1024, (turpmāk – *Pilnvarotā institūcija*), kuras vārdā saskaņā ar statūtiem rīkojas valdes priekšsēdētāja **Inese Krūmiņa**, no otras puses, turpmāk kopā saukti Puses, bet katrs atsevišķi – Puse,

saskaņā ar Diasporas likuma 6.panta otrās daļas 4.punkta a) apakšpunktu un 7.pantu, Valsts pārvaldes iekārtas likuma 49.panta pirmo daļu, Ministru kabineta 2014.gada 17.jūnija noteikumiem Nr.317 „Kārtība, kādā tiešās pārvaldes iestādes slēdz un publisko līdzdarbības līgumus, kā arī piešķir valsts budžeta finansējumu privātpersonām valsts pārvaldes uzdevumu veikšanai un uzrauga piešķirtā finansējuma izlietojumu” un Ministru kabineta 2003.gada 29.aprīļa noteikumu Nr.241 „Kultūras ministrijas nolikums” 4.7.<sup>1</sup> un 5.1.<sup>6</sup> punktu,

ņemot vērā Nacionālās identitātes, pilsoniskās sabiedrības un integrācijas politikas īstenošanas plāna 2019. – 2020.gadam (apstiprināts ar Ministru kabineta 2018.gada 18.jūlija rīkojumu Nr.345) 2.rīcības virziena „Nacionālā identitāte: valoda un kultūrtelpa” 2.3.mērķa „Stiprināt piederības sajūtu Latvijai un vienotu vēsturisko vērtību apzināšanos” ietvaros noteikto 2.3.2.pasākumu „Tradīciju pēctecības un paaudžu sadarbības programmas, iesaistot Latvijā un ārvalstīs dzīvojošos tautiešus”,

ņemot vērā MINISTRIJAS izsludinātā konkursa „Par valsts pārvaldes uzdevuma – vairākpaaudžu ģimeņu saietu nodrošināšana Latvijā un Latvijas diasporas mītnes zemēs – veikšanu” rezultātus, noslēdz šādu līdzdarbības līgumu (turpmāk – Līgums):

#### **1. Līguma priekšmets**

1.1. MINISTRIJA deleģē *Pilnvarotajai institūcijai* veikt valsts pārvaldes uzdevumu – vairākpaaudžu ģimeņu saietu nodrošināšanu Latvijā un Latvijas diasporas mītnes zemēs (turpmāk – Pārvaldes uzdevums):

- 1.1.1. sniegt atbalstu diasporas un Latvijas vairākpaaudžu ģimeņu saietu rīkošanai pēc latviešu diasporas organizāciju izveidotajām 3 x 3 nometņu organizēšanas metodēm, kas paredz pasākumus vairākpaaudžu latviešu ģimenēm (arī jauktām ģimenēm, kurās vismaz viens pieaugušais ģimenes loceklis runā latviski), kas paplašina latviskas zināšanas, stiprina latviskas ģimenes, sekmē latviskas kopības izjūtu un draudzību veidošanos;
- 1.1.2. nodrošināt lektoru piesaisti no Latvijas latviešu diasporas organizāciju rīkotajos vairākpaaudžu ģimeņu saietos Latvijas diasporas mītnes zemēs;

- 1.1.3. nodrošināt informācijas apriti un publicitāti par diasporas un Latvijas vairākpaaudžu ģimeņu saietiem Latvijā un Latvijas diasporas mītnes zemēs.
- 1.2. Pārvaldes uzdevuma veikšanas laiks ir 2019., 2020. un 2021.gads.
- 1.3. Pārvaldes uzdevuma veikšanas vieta ir Latvija un valstis ar ievērojamu un aktīvu Latvijas diasporu, bet obligāti – Eiropas valstis, Ziemeļamerika un Austrālija.

## **2. Valsts pārvaldes uzdevuma izpildes kārtība un sasniedzamie rezultāti**

- 2.1. *Pilnvarotā institūcija* apņemas sniegt atbalstu diasporas un Latvijas vairākpaaudžu ģimeņu saietu rīkošanai pēc latviešu diasporas organizāciju izveidotajām 3 x 3 nometņu organizēšanas metodēm:
  - 2.1.1. ik gadu Pārvaldes uzdevuma veikšanas vietās nodrošināt vismaz 5 (piecus) vairākpaaudžu ģimeņu saietus:
    - 2.1.1.1. kas paplašina latviskas zināšanas, stiprina latviskas ģimenes, sekmē latviskas kopības izjūtu un draudzību veidošanos;
    - 2.1.1.2. kuros piedalās latviešu ģimenes (arī jauktas ģimenes, kurās vismaz viens pieaugušais ģimenes loceklis runā latviski) vairākās paaudzēs – divu paaudžu ģimenes (vecāki vai vecvecāki, vai aizbildņi kopā ar nepilngadīgajiem bērniem) un trīs paaudžu ģimenes;
  - 2.1.2. nodrošināt latviešu diasporas ģimeņu no Krievijas dalību Latvijā rīkotajos vairākpaaudžu ģimeņu saietos;
  - 2.1.3. katrā ģimeņu saietā nodrošināt vismaz 15 (piecpadsmit) tematiskās ievirzes, kas sagatavotas atbilstoši dalībnieku vecuma grupām;
  - 2.1.4. veicināt latviešu diasporas jaunās paaudzes valodas prasmju attīstīšanu un uzlabošanu latvisķā vidē, nodrošinot latviešu valodas lietošanu bērnu nodarbībās un neformālajās aktivitātēs.
- 2.2. *Pilnvarotā institūcija* apņemas nodrošināt vismaz 2 (divu) Latvijas lektoru līdzdalību katrā no Eiropas un citās valstīs ar ievērojamu un aktīvu Latvijas diasporu notiekošajiem vairākpaaudžu ģimeņu saietiem.
- 2.3. *Pilnvarotā institūcija* apņemas nodrošināt informācijas apriti un publicitāti par diasporas un Latvijas vairākpaaudžu ģimeņu saietiem Latvijā un Latvijas diasporas mītnes zemēs:
  - 2.3.1. nodrošināt savlaicīgu informāciju Latvijas un Latvijas diasporas sabiedrībai par tradīciju pēctecības un paaudžu sadarbības programmu, iesaistot Latvijā un ārvalstīs dzīvojošos tautiešus, programmas ietvaros rīkoto saietu norises laiku un vietu Latvijā un Latvijas diasporas mītnes zemēs;
  - 2.3.2. nodrošināt publicitāti par vairākpaaudžu ģimeņu saietiem Latvijā un Latvijas diasporas mītnes zemēs.
- 2.4. *Pilnvarotā institūcija* apņemas iekļaut visos ar finansējuma mērķi saistītajos

iespieddarbos un reklāmās MINISTRIJAS logotipu atbilstoši tā izmantošanas noteikumiem, kā arī iekļaut visos paziņojumos un publiskajās runās norādi par MINISTRIJAS atbalstu.

- 2.5. Pārvaldes uzdevuma veikšanas izmaksas tiek segtas no MINISTRIJAS piešķirtajiem valsts budžeta līdzekļiem atbilstoši šā Līguma noteikumiem. *Pilnvarotā institūcija* šajā Līgumā noteikto papildu rezultatīvo rādītāju sasniegšanai var piesaistīt līdzekļus no citiem finanšu avotiem: sadarbības partneriem, ārvalstu fondiem un starptautiskām organizācijām.

### **3. Savstarpējo norēķinu kārtība**

- 3.1. MINISTRIJA, pamatojoties uz Likuma par budžetu un finanšu vadību 15.pantu, Finanšu ministrijas 2018.gada 18.decembra rīkojumu Nr.488 „Par valsts pagaidu budžetu 2019.gadam”, valsts budžeta apakšprogrammas 22.10.00 „Sabiedrības saliedētības pasākumi” finanšu līdzekļu sadales komisijas 2019.gada 11.janvāra sēdes protokolu Nr.1 un kultūras ministres 2019.gada 11.janvārī apstiprināto tāmi un konkursa komisijas 2019.gada 7.marta lēmumu, piešķir *Pilnvarotajai institūcijai* finansējumu **70 000,00 euro** (septiņdesmit tūkstoši euro, 00 centi) apmērā saskaņā ar šim Līgumam pievienoto Pārvaldes uzdevuma īstenošanai nepieciešamo izdevumu tāmi (Līguma pielikums Nr.1) šā Līguma 1.1.punktā norādītā Pārvaldes uzdevuma īstenošanai un šā Līguma 2.punktā noteikto rezultātu sasniegšanai 2019.gadā.
- 3.2. MINISTRIJA finansējumu Pārvaldes uzdevuma īstenošanai 2019.gadā pārskaita uz *Pilnvarotās institūcijas* atvērto kontu Valsts kasē 10 (desmit) darba dienu laikā pēc Līguma abpusējas parakstīšanas.
- 3.3. Puses apņemas likumā par valsts budžetu 2020. un 2021.gadam Pārvaldes uzdevuma īstenošanai pieejamā finansējuma ietvaros, ne vēlāk kā 2 (divu) mēnešu laikā no likuma par valsts budžetu kārtējam gadam izsludināšanas, noslēgt atsevišķus finansēšanas līgumus par 2020. un 2021.gadā sasniedzamo rezultatīvo rādītāju apjomu un finansējumu.
- 3.4. Ja, izlietojot šā Līguma 3.1.punktā norādīto finansējumu, *Pilnvarotajai institūcijai* nepieciešamas izmaiņas šim Līgumam pievienotajā Pārvaldes uzdevuma īstenošanai nepieciešamo izdevumu tāmē (Līguma pielikums Nr.1) pa izdevumu pozīcijām vairāk kā 10 % no attiecīgajā tāmes izdevumu pozīcijās norādītā, *Pilnvarotajai institūcijai* izmaiņas ir rakstiski jāsaskaņo ar MINISTRIJU, veicot attiecīgus grozījumus Līgumā.
- 3.5. *Pilnvarotā institūcija* ne vairāk kā 10 % no Pārvaldes uzdevuma īstenošanai piešķirtā finansējuma drīkst izlietot Pārvaldes uzdevuma īstenošanai nepieciešamo administratīvo izmaksu segšanai.
- 3.6. Ja tiek izdarīti grozījumi likumā par valsts budžetu kārtējam gadam vai citos normatīvajos aktos, kas ietekmē *Pilnvarotās institūcijas* darbību vai finansēšanas

kārtību un Līguma izpildi, mēneša laikā pēc attiecīgā normatīvā akta spēkā stāšanās tiek izdarīti grozījumi Līgumā.

#### **4. Pārskatu sniegšanas un darbības kontroles kārtība**

- 4.1. *Pilnvarotajai institūcijai* deleģētā Pārvaldes uzdevuma izpildi pārrauga, sasniegtos rezultatīvos rādītajus izvērtē un piešķirtā valsts budžeta finansējuma izlietojumu kontrolē MINISTRIJA.
- 4.2. MINISTRIJAI ir tiesības pieprasīt no *Pilnvarotās institūcijas* grāmatvedības dokumentus un citu darījumu dokumentāciju, kas saistīti ar Pārvaldes uzdevuma izpildi. *Pilnvarotās institūcijas* pienākums ir nodrošināt, lai nepieciešamā dokumentācija būtu sakārtota un pieejama MINISTRIJAI, kā arī sniegt nepieciešamo informāciju par Pārvaldes uzdevuma izpildi.
- 4.3. *Pilnvarotā institūcija* ne vēlāk kā līdz katra gada 30.janvārim iesniedz MINISTRIJĀ pārskatu par Pārvaldes uzdevuma izpildi un piešķirtā valsts budžeta finansējuma izlietojumu. Pārskats sagatavojams saskaņā ar šā Līguma pielikumā pievienoto atskaites veidlapu (Līguma pielikums Nr.2), kurai pievienojamas darījumu apliecinošu dokumentu kopijas, tai skaitā Valsts kases konta izdrukas.
- 4.4. Pārvaldes uzdevuma veikšanai nepieciešamie izdevumi tiek veikti tikai no *Pilnvarotās institūcijas* atvērtā konta Valsts kasē. Ja Pārvaldes uzdevuma veikšanai nepieciešams veikt izdevumus no komercbankas konta, *Pilnvarotā institūcija* šādus izdevumus pirms to veikšanas saskaņo ar MINISTRIJU.

#### **5. Pušu atbildība**

- 5.1. *Pilnvarotā institūcija* apņemas izlietot piešķirto finansējumu tikai Pārvaldes uzdevuma veikšanai. *Pilnvarotā institūcija* ir atbildīga par Latvijas Republikas saistošo normatīvo aktu ievērošanu, izlietojot piešķirto finansējumu.
- 5.2. *Pilnvarotā institūcija* ir atbildīga par darbiem, ko *Pilnvarotās institūcijas* vietā veikušas trešās personas.
- 5.3. Puses ir atbildīgas par šā Līguma noteikumu pārkāpšanu un nodarītajiem zaudējumiem otrai Pusei vai trešajai personai likumā noteiktajā kārtībā.
- 5.4. *Pilnvarotajai institūcijai* ir pienākums pēc MINISTRIJAS pieprasījuma atmaksāt neatbilstoši Līguma noteikumiem izlietoto finansējumu.

#### **6. Nepārvarama vara**

- 6.1. Puses tiek atbrīvotas no atbildības par šā Līguma noteikumu daļēju vai pilnīgu neizpildi gadījumā, ja iestājas nepārvaramas varas apstākļi, kas sevī ietver, bet neaprobežojas ar dabas katastrofām, kariem, streikiem, epidēmijām, diversijām

un terora aktiem, valsts varas un pārvaldes iestāžu izdotiem normatīvajiem dokumentiem, citiem gadījumiem, kuri pēc starptautiskiem standartiem tiek kvalificēti kā *force majeure* apstākļi un kuru dēļ šis Līgums pilnībā vai daļēji nav izpildāms.

- 6.2. Pusei, kuras saistību izpildi kavē šā Līguma 6.1.punktā norādītie apstākļi, ir pienākums 5 (piecu) dienu laikā rakstiski informēt otru Pusi. Par turpmāku Līguma izpildi Puses rakstveidā vienojas atsevišķi.

## **7. Līguma spēkā stāšanās kārtība, grozīšana un izbeigšana**

- 7.1. Līgums stājas spēkā ar tā parakstīšanas dienu un ir spēkā līdz 2021.gada 31.decembrim vai līgumsaistību pilnīgai izpildei.
- 7.2. Līgums var tikt grozīts vai papildināts, Pusēm par to savstarpēji rakstiski vienojoties. Visi Līguma grozījumi vai papildinājumi klūst par Līguma neatņemamu sastāvdaļu no to abpusējas parakstīšanas brīža.
- 7.3. Pusēm savstarpēji rakstveidā vienojoties, Līgums var tikt izbeigts pirms tā darbības termiņa beigām.
- 7.4. Katra no Pusēm ir tiesīga izbeigt Līgumu, brīdinot otru Pusi vismaz vienu kalendāro mēnesi iepriekš.
- 7.5. MINISTRIJA ir tiesīga izbeigt Līgumu nekavējoties vai uz laiku apturēt tā darbību, brīdinot otru Pusi rakstveidā, ja:
  - 7.5.1. *Pilnvaroto institūciju* sadalot vai pievienojot citai institūcijai, vai notiekot būtiskām izmaiņām tās vadībā, tiek vai var tikt aizskartas, ierobežotas vai pasliktinātas MINISTRIJAS intereses vai stāvoklis;
  - 7.5.2. *Pilnvarotā institūcija* veic darbības, kas kaitē MINISTRIJAS tēlam vai darbībai vai var tam kaitēt nākotnē;
  - 7.5.3. *Pilnvarotā institūcija* pārkāpj citus šā Līguma noteikumus vai normatīvos aktus;
  - 7.5.4. normatīvajos aktos noteiktajā kārtībā *Pilnvarotā institūcija* ir atzīta par maksātnespējīgu;
  - 7.5.5. šā Līguma noteikumi zaudē spēku atbilstoši normatīvajiem aktiem.
- 7.6. *Pilnvarotā institūcija* ne vēlāk kā 5 (piecu) darba dienu laikā pēc Līguma izbeigšanas:
  - 7.6.1. atmaksā valsts budžetā neizlietotos finanšu līdzekļus;
  - 7.6.2. nodod visu ar Pārvaldes uzdevuma veikšanu saistīto izstrādāto dokumentāciju un informāciju MINISTRIJAI;
  - 7.6.3. iesniedz MINISTRIJAI Līguma izpildes pārskatu.

## 8. Citi noteikumi

- 8.1. Pušu attiecības, kas nav atrunātas šajā Līgumā, tiek regulētas saskaņā ar Latvijas Republikas normatīvajiem aktiem.
- 8.2. Ja kādai no Pusēm tiek mainīts juridiskais statuss, amatpersonu paraksta tiesības, īpašnieki, valdes priekšsēdētāji vai vadītāji, vai kādi Līgumā minētie Pušu rekvizīti, telefona numuri, e-pasta adreses u.c., tad tā par to ne vēlāk kā 3 (trīs) dienu laikā rakstiski paziņo otrai Pusei.
- 8.3. Visus strīdus un domstarpības, kas varētu rasties, izpildot Pārvaldes uzdevumu, Puses risina sarunu ceļā. Ja Puses nevar vienoties, strīdu izskata Latvijas Republikā spēkā esošajos normatīvajos aktos noteiktajā kārtībā.
- 8.4. Līgums ar 2 (diviem) pielikumiem sastādīts 2 (divos) eksemplāros latviešu valodā, katrs uz 9 (deviņām) lapām, pa 1 (vienam) eksemplāram katrai Pusei. Abiem Līguma eksemplāriem ir vienāds juridiskais spēks.

## 9. Pušu juridiskās adreses un rekvizīti

**Latvijas Republikas Kultūras ministrija**  
Kr.Valdemāra iela 11a, Rīga, LV-1364  
Reģ. Nr. 90000042963  
Valsts kase  
Kods: TRELLV22  
Konts: LV84TREL2220511063000



**Biedrība „Trīs reiz trīs”**  
Murjāņu iela 59, Rīga, LV-1024  
Reģ. Nr. 40008039619  
Valsts kase  
Kods: TRELLV22  
Konts: LV11TREL922711001000

*[Handwritten signature]*  
B.2. I.Krūmina  
p.k. 241061- 12761

Pielikums Nr.1  
 2019.gada 9.aprīla  
 līdzdarbības līgumam Nr.2.5.-8-4

**Biedrības „Trīs reiz trīs” valsts pārvaldes uzdevuma īstenošanai nepieciešamo izdevumu tāme 2019.gadam**

Nr.p.k.	Pozīcijas nosaukums	Vienība	Vienību skaits	Vienības izmaksas (euro)	Kopējās izmaksas (euro)
1.	<b>Finansējums valsts pārvaldes uzdevuma īstenošanas ietvaros plānotajiem pasākumiem</b>				<b>63 000</b>
1.1.	Izmaksas atbalsta sniegšanai diasporas un Latvijas vairākpaaudžu ģimeņu saietu organizēšanai Latvijā, Eiropā un citās valstīs				<b>48 000</b>
1.1.1.	Telpu nomas un ēdināšanas izdevumi 3 x 3 saietos Latvijā, Eiropā, ASV un Austrālijā	pasākums	9	4 700	42 300
1.1.2.	Ceļa izdevumu un dalības maksu kompensācijas Krievijas latviešu dalībai 3 x 3 saietos Latvijā	pasākums	2	2 850	5 700
1.2.	Izmaksas lektoru piesaistīšanai no Latvijas dalībai Eiropas un citās valstīs rīkotajos pasākumos				<b>15 000</b>
1.2.1.	Ceļa izdevumi lektoriem 3 x 3 nometnēs Eiropā, ASV un Austrālijā	personas	20	750	15 000
2.	<b>Valsts pārvaldes uzdevuma īstenošanai nepieciešamās administratīvās izmaksas</b>				<b>7 000</b>
2.1.	Valsts pārvaldes uzdevuma vadība un koordinēšana	līgums	1	4 000	4 000
2.2.	Grāmatvedības nodrošinājums	līgums	1	3 000	3 000
<b>Kopējā summa (euro)</b>					<b>70 000</b>

Latvijas Republikas Kultūras ministrija



Biedrība „Trīs reiz trīs”

I.Krūmiņa

B.Z. p.k. 24061-12761

Pielikums Nr.2  
2019.gada 2.aprīla  
līdzdarbības līgumam Nr.2.5.-8- 4

## **PĀRSKATS / ATSKAITE PAR ATSEVIŠKU VALSTS PĀRVALDES UZDEVUMU VEIKŠANU**

Sastādīts 2 (divos) eksemplāros  
no kuriem viens eksemplārs glabājas pie finansējuma saņēmēja, otrs Kultūras ministrijā

Saskaņā ar LĪDZDARBĪBAS LĪGUMU Nr.	
starp Kultūras ministriju un	
(finansējuma saņēmēja nosaukums)	

(adrese, tāl. num.)										
iesniedz līguma izpildi	atskaiti	par	no	Datums	Mēnesis	Gads	līdz	Datums	Mēnesis	Gads

Nr.p.k.	Rezultatīvais rādītājs	Plānotais skaits	Izpildītais skaits	Pamatojums rezultatīvo rādītāju sasniegšanai, nesasniegšanai vai pārsniegšanai	Pievienotie dokumenti vai norāde uz interneta mājas lapām, kas apliecina rezultatīvo rādītāju sasniegšanu

Kultūras ministrijas piešķirtais valsts budžeta finansējums euro ir izlietots sekojoši:

Pavisam kopā:	euro	(	)
Summa vārdiem			

Apstiprinu, ka Kultūras ministrijas piešķirtais valsts budžeta finansējums izlietots atbilstoši Latvijas Republikas normatīvajiem aktiem un līgumā paredzētajiem mērķiem, kā arī finanšu dokumentācija tiks saglabāta 5 (piecus) gadus no šīs atskaites iesniegšanas Kultūras ministrijā.

--	--

(finansējuma saņēmēja vadītāja paraksts)

(vārds, uzvārds)

--	--

(finansējuma saņēmēja galvenā grāmatveža paraksts)

(vārds, uzvārds)

Datums	Mēnesis	Gads

Vieta	Z.v.